



SENADO FEDERAL  
GABINETE DO SENADOR ROBERTO REQUIÃO

Ofício nº 195/2015

Brasília, 16 de dezembro de 2015.

ASSUNTO: **RELATÓRIO DE VIAGEM A ORANJESTADE – ARUBA**

Senhor Presidente,

Ao cumprimentá-lo, venho confirmar que participei, na condição de indicado, por esta Presidência, nos termos dos arts. 39 e 40 do Regimento Interno, das reuniões de Comissões do Parlatino, realizadas no período de 29 a 31 de outubro de 2015, conforme Requerimento nº 1.171/2015 e Memorando nº 590/2015-PRESID.

Segue o Relatório da Reunião, em anexo.

Na certeza da atenção de Vossa Excelência, renovo-lhe votos de estima e consideração.

Atenciosamente,

Senador **ROBERTO REQUIÃO**  
**PMDB/PR**

Excelentíssimo Senhor  
Senador **RENAN CALHEIROS**  
Presidente do Senado Federal  
Brasília – DF



SF/15669.04077-86



## VI DIÁLOGO POLÍTICO SOBRE EFICIENCIA ENERGÉTICA EN AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE: *EFICIENCIA ENERGÉTICA COMO POLÍTICA DE ESTADO*

ORANJESTAD — 29 Y 30 DE OCTUBRE 2015  
Aruba Marriot Stellaris, Smith Blvd 101, Palm Beach

Celebrado en el marco de la Iniciativa Global de la ONU:



Con el auspicio institucional de:



SF/15669.04077-86

Primer Día – 29 de Octubre	
08:30–10:00	<p>Registro Participantes</p> <p><b>Ceremonia de Apertura</b></p> <p>Palabras de:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Hon. Marisol Lopez-Tromp, Presidente, Parlamento de Aruba</li> <li>Sr. Ricardo J. Sánchez, Oficial a Cargo, División Recursos Naturales e Infraestructura, CEPAL</li> <li>Hon. Issa Kort, Presidente, Comisión Energía y Minas, Parlamento Latinoamericano</li> <li>Alto Representante de la República Federal de Alemania</li> </ul> <p><b>Conferencia Principal # 1:</b> <i>El desafío de Aruba hacia el 100% de sostenibilidad energética</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Alto Representante del Gobierno de Aruba</li> </ul> <p><b>Conferencia Principal # 2:</b> <i>La Meta de Desarrollo Sostenible de la ONU en Eficiencia Energética y el SE4ALL en América Latina y el Caribe: visión y rol de CEPAL</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Sr. Manlio F. Coviello, Jefe, Unidad Recursos Naturales y Energía, CEPAL</li> </ul>
10:00–11:00	<p><b>Palabras de Saludo de las Instituciones Auspiciadoras</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Energía Sostenible para Todo – SE4ALL/Américas</li> <li>Programa de la ONU para el Medio Ambiente - UNEP</li> <li>Agencia Internacional de la Energía - AIE</li> <li>Banco Mundial - BM</li> <li>Banco de Desarrollo de América Latina - CAF</li> <li>Agencia Francesa para el Ambiente y la Gestión de la Energía – ADEME</li> <li>Agencia de la Cooperación Alemana, GIZ</li> </ul>
11:00–11:30	Coffee Break
11:30–13:00	<p><b>Sesión de Diálogo # 1 – EFICIENCIA ENERGÉTICA COMO POLÍTICA DE ESTADO:</b> el desafío de los países de la Región</p> <p>DISCURSO INTRODUCTORIO – Sr. Odon de Buen, Director General, CONUEE, México</p> <p>CHAIRMAN: Sr. Issa Kort, Presidente, Parlamento Latinoamericano</p> <p><i>Diálogo</i></p>
13:00–15:00	Almuerzo
15:00–16:30	<p><b>Sesión de Diálogo # 2 : ESCOs y FINANCIACIÓN DE LA EE:</b> estado de situación y perspectivas para la Región</p> <p>DISCURSOS INTRODUCTORIOS - Alfonso Blanco, Especialista Senior en Energía, CEPAL</p> <p>CHAIRMAN: Sr. Juan Ríos, Ejecutivo de la Vicepresidencia de Energía, CAF</p> <p><i>Diálogo</i></p>
16:30–17:00	Coffee Break



SF/15669.04077-86

17:00-18:00	<p>continuación de la Sesión de Diálogo # 2</p> <p>CHAIRMAN: Sr. Mark Lambrides, Senior Energy Specialist, Banco Mundial</p> <p><i>Diálogo</i></p>
COCKTAIL DE BIENVENIDA	
<b>Segundo Día – 30 de Octubre</b>	
09:00–11:00	<p><b>Sesión de Diálogo # 3 – ACELERANDO LA EE:</b> Situación y Oportunidades globales</p> <p>DISCURSO INTRODUCTORIO – Sr. Tim Farrel, Especialista Senior, Copenhagen Center on EE, UNEP/DTU</p> <p>CHAIRMAN: Sr. Arnaldo Vieira de Carvalho, Especialista Senior en Energía – BID/SE4ALL Americas</p> <p><i>Diálogo</i></p>
11:00-11:30	Coffee Break
11:30-13:30	<p><b>Sesión de Diálogo # 4 – LA MEDICIÓN DE LA EE:</b> construyendo nuevas Políticas y Regulaciones para la Eficiencia Energética en base a los Indicadores de Resultados</p> <p>DISCURSO INTRODUCTORIO – Sr. Didier Bosseboeuf, ADEME y Andres Schuschny, CEPAL</p> <p>CHAIRMAN: Sr. Andrés Romero, Secretario Ejecutivo, Comisión Nacional de Energía, Chile</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Panel de países que integran el programa regional BIEE (Base de Indicadores de EE) de CEPAL</li> </ul> <p><i>Diálogo</i></p>
13:30–15:00	Almuerzo
15:00 - 17:00	<p><b>Mesa Redonda Final : CÓMO CONSOLIDAR LA EFICIENCIA ENERGÉTICA COMO POLÍTICA DE ESTADO EN LOS PAÍSES DE LA REGIÓN ?</b></p> <p>CHAIRMAN: Manlio F. Coviello, CEPAL</p>
17:00 →	Sesión de Cierre



SF/15669.04077-86